

Welcome Guide

PowerCore 10000

Bedienungsanleitung | 取扱説明書 | Guide d'Utilisation
Guida d'Utilizzo | Manual de Instrucciones
使用说明书 | Начальное руководство | دليل الترحيب

Using Your PowerCore

Wie Sie Ihren PowerCore verwenden | PowerCoreの使用方法
Utilisation de votre PowerCore | Utilizza il tuo PowerCore
Usar tu PowerCore | 使用您的PowerCore
Использование PowerCore | استخدام PowerCore الخاص بك

⚠ To preserve battery lifespan, use and recharge at least once every 4 months.

Bitte verwenden und laden Sie den Akku mindestens alle 4 Monate um die Lebensdauer zu erhalten.

バッテリーの寿命を長く保つために、少なくとも4ヶ月に一度使用および満充電してください。

Pour préserver la durée de vie de la batterie, utilisez et rechargez-la au moins une fois tous les 4 mois.

Per estendere la vita della batteria, utilizzarla e ricaricarla almeno una volta ogni 4 mesi.

Para prolongar la vida útil de la batería, usar y recargar al menos una vez cada 4 meses.

为保证电池使用寿命，请每四个月至少使用并给产品充电一次。

Чтобы продлить срок службы аккумулятора, используйте и заряжайте его не менее одного раза в 4 месяца.

للحفاظ على عمر البطارية، من المستحسن استخدامها وشحنها مرة واحدة على الأقل كل 4 أشهر.

• Check the power level

Überprüfen des Energiestands

電池残量を確認

Vérifiez le niveau d'énergie

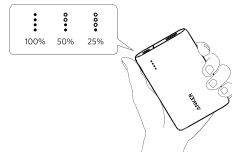
Visualizza la carica residua

Controla el nivel de batería

查看剩余电量

Проверка уровня заряда

افحص مستوى الطاقة



• Charge your phone or tablet

Ihr Handy oder Tablet laden

お使いの携帯電話やタブレットを充電

Rechargez votre téléphone ou tablette

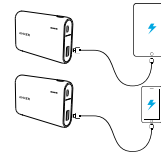
Carica il tuo cellulare o tablet

Cargar tu móvil o tableta

给手机或平板充电

Зарядка телефона или планшета

اشحن الهاتف أو التابلت الخاص بك



*No Lightning cable included.

Im Lieferumfang ist kein Lightning-Kabel enthalten.

本製品には、ライトニングUSBケーブルは付属していません。

Câble Lightning non inclus.

Cavo Lightning non incluso.

No se incluye cable Lightning.

本品不附带Lightning线。

Кабель Lightning в комплект не входит.

لا يوجد كابل البرق

▶3

• Recharge your PowerCore

Ihren PowerCore laden

PowerCore本体の充電

Rechargez votre PowerCore

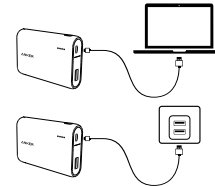
Ricarica il tuo PowerCore

Recargar tu PowerCore

给PowerCore充电

Зарядка PowerCore

أعد شحن PowerCore الخاص بك



ANKER
POWER YOUR MOBILE LIFE

Product Number A1263 رقم المنتج
External Battery / Portable Charger
SM-A329-V03

▶1

▶2

▶4

💡 To give your PowerCore the fastest, safest recharge, use an Anker® USB charger.

Um Ihren PowerCore mit der schnellsten und sichersten Ladung zu versorgen, verwenden Sie ein Anker® USB Ladegerät.

PowerCore本体を高速かつ安全に充電するために、Anker®製のUSB急速充電器をご使用ください。

Utilisez un chargeur USB Anker® afin de garantir une recharge sûre et rapide de votre PowerCore.

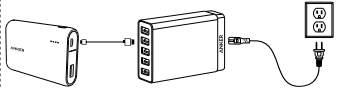
Per ricaricare il tuo PowerCore nel modo più rapido e sicuro, utilizza un caricatore USB Anker®.

Para cargar tu PowerCore de manera rápida y segura, usa un cargador USB Anker®.

为保证安全并快速地给PowerCore充电，请使用Anker® USB充电器。

Для наиболее быстрой и безопасной зарядки PowerCore рекомендуется использование зарядного USB-устройства Anker®.

لمنح الخلل بك PowerCore أسرع وأمن إعادة شحن، استخدم شاحن Anker® USB.



Specifications

Spezifikationen | 製品の仕様 | Spécifications | Specifiche
Especificaciones | 产品参数 | ехнические характеристики
المواصفات

 Capacity	10000 mAh / 36 Wh
 Input	5 V $\equiv$ 2 A
 Output	5 V $\equiv$ 2.4 A
 Size	92 × 60 × 22 mm / 3.6 × 2.4 × 0.9 in
 Weight	180 g / 6.3 oz

Attention

Achtung | 注意 | Attention | Attenzione | Atención
注意 | Внимание | تحذيرات



Use original or certified cables

Verwenden Sie originale oder zertifizierte Kabel
純正または認証されたケーブルをご使用ください

N'utiliser que des câbles originaux ou certifiés

Utilizzare cavi originali e/o certificati

Usar cables originales y/o certificados

使用原装或者通过认证的线材

Используйте исходные или сертифицированные кабели

استخدم كابلات أصلية أو معتمدة



Do not expose to liquids

Setzen Sie das Gerät keinen Flüssigkeiten aus
水分に触れないようにしてください

Ne pas exposer à des liquides

Evitare il contatto con liquidi

Evitar el contacto con líquidos

请勿接触液体

Не подвергайте воздействию влаги

لا تعرضه للسوائل



Do not disassemble

Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander
危険ですので分解しないでください

Ne pas désassembler | Non smontare

No desarmar | 请勿拆卸 | Не разбирайте

لا تفتح بالفتك



Avoid dropping

Lassen Sie das Gerät nicht fallen

過度な衝撃を与えないでください

Ne pas faire tomber | Non far cadere

Evitar caídas | 避免跌落产品

Избегайте падений | تجنب إسقاطه



Avoid extreme temperatures

Vermeiden Sie extreme Temperaturen

極端な温度下では使用しないでください

Eviter les températures extrêmes

Tenere lontano da temperature estreme

Mantener alejado de temperaturas extremas

避免在过高或过低温度环境使用

Избегайте воздействия экстремальных температур

تجنب الحرارة المرتفعة

Customer Service

Kundenservice | カスタマーサポート | Service Client
Servizio Clienti | Atención al Cliente | 客服支持
Обслуживание клиентов | خدمة العملاء



18-month limited warranty

18 Monate beschränkte Herstellergarantie

18ヶ月保証

Garantie de 18 mois

Garanzia valida 18 mesi

Garantía limitada de 18 meses

18个月质保期

Ограниченная гарантия на 18 месяцев

ضمانة 18 شهراً محدودة



Lifetime technical support

Lebenslanger technischer Support

テクニカルサポート

Support technique à vie

Assistenza post-vendita a vita

Asistencia técnica de por vida

终身客服支持

Техническая поддержка на весь срок эксплуатации

الدعم الفني مدى الحياة

For FAQs and more information, please visit:



anker.com/support



@Anker
@Anker Japan
@Anker Deutschland



@AnkerOfficial
@Anker_JP



@Anker



support@anker.com



1-800-988-7973 | Mon-Fri 9:00-5:00 PST (US)
03-4455-7823 | Mon-Fri 9:00-17:00 (日本)
069-9579-7960 | Mon-Fri 6:00-11:00 (DE)
01604-936200 | Mon-Fri 6:00-11:00 (UK)
400-0550-036 | Mon-Fri 9:00-17:30 (中国)